



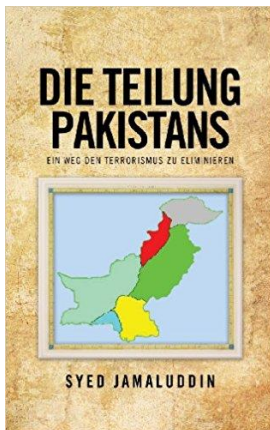
۲۰۱۷/۰۷/۲۴

لیکوال: سراج الحق ببرک زی خدران

ژباړن: له انگلیسي ژبي څخه الماني ته بناغلی ته ام.ب. کاپیل او له الماني څخه پښتو ته سراج الحق ببرک زی خدران

## د پاکستان وېشل یوه لاره ده، خو ترهگری لمنځه لاړه شي

دا د هغې کتاب نوم دی، چې یوه پاکستاني لیکوال، څېړنوال او د ای ایس ای یو پخواني مامور په نامه د سید جمال الدین لیکلي دی. لیکوال په دې کتاب کې د هغو موضوعگانو په اړه لیکي، کومې د پاکستان سره د ترهگری ضد جگړه کې تړاو لري. د پاکستان دولتي تروریزم په ډراماتیکه توګه ټوله سیمې یې په سیستماتیکه توګه ترهګرو شبکو په فعالیتونو بدله کړې ده او منفي اغیزې پر نړیواله سوله پریوتې دي. په دې کتاب کې د پاکستان د څارګرې ادارې ای ایس ای او د دوی تبلیغاتي جماعت رول په ژوره او بنسټیزه توګه څېړل شوي دي. همدارنګه په دې کتاب کې د ترهګرې وده، د ترهګرو غوښتنې، د راتلونکو ترهګرې او د ترهګرو لوبې تحلیل شوي دي. په دې کتاب کې د ای ایس ای اوسنی کرنلارو په اړه ځانګړې کره مالومات راټول شوي دي او همدا راز د ای ایس ای څارګرې ادارې ستراتیجی هم رابرسیره کړي ده، دوی څنګه د دې ستراتیجی له لارې نړیواله سوله او امنیت له منځه وړل غواړي. همدارنګه دوی څنګه د سپېڅلي جهاد او شهادت تر نامه لاندې د نړۍ اسلامیزیشن کولو ته مخه کړي ده. په دې کتاب کې د پاکستان تاریخ په هکله، د پاکستان پوځي ډیکتاتوريو په اړه او د دوی مذهبي فرقیزو ډلو په اړه مالومات را ټول شوي دي په دې کتاب کې راغلي دي، چې دوی څنګه شپه ورځ په دې بوخت دي، څو د ترهګرې جګړې تر نامه لاندې نړۍ او نړیوال و غولوي. لیکوال په دې اړه د کارپوهانو سره خبرې اترې کړې دي. د کتاب لیکوال جنرال مشرف په اونیفورم کې یو تروریست نومولې دی.



سید جمال الدین یو محرک فعال لیکوال دی. په سویلي اسیا کې پاکستان په کومو بېلابېلو ترهګریزو فعالیتونو کې لاس درلودلې دی، هغه یې ټولې څېړلي دي. په ۱۹۹۹ کال کې سید جمال الدین د پرویز مشرف پوځي کودتا ورسته مجبور شو، له پاکستانه فراري شي. دی د پاکستان د سیاسي، مذهبي ډلو او دولتي ادارو سره ښې اړیکې لري.

ما ژباړن د لیکوال سید جمال الدین له کتابه ،د پاکستان وېشل یوه لاره ده، څو ترهګرې لمنځه لاړه شی ،، یوه موضوع راژباړلې ده. ما ته دا موضوع ځکه په زړه پوري ده، چې وسمهال پاکستاني لیکوال هم د خپل حکومت دوه مخیتوب نور نشي زغملې. په کتاب کې نورې موضوعګانې همه شته. د کتاب سریزه په لاندې ډول پیلېږي. پاکستان کې د امریکا متحده ایالاتو په سفارت کې د امنیتي چارو یو مامور بناغلي مائیکل ایوانوف داسې وایي. ،پاکستان اوس د تروریزم مرکزي ثقل ګرځېدلې دی. دا هیواد ما ته په ټوله نړۍ کې یوازینی هیواد دی، چې په دې نوم مشهور شوي دي. په دې هیواد کې ځښتي ډیرې ترهګرې ډلې مېشتې دي. دوی د امریکا او د لویدیځ ایديالونو په وړاندې جنګیږي.،،

د کتاب لیکوال سید جمال الدین لیکي، د ده په اند، دا امریکایي امنیتي مامور د پاکستان په اړه ځښت ډیر رښتیا ويلي دي . ،،پر ۲۰۰۱ کال د سپتمبر په شلمه نیټه د امریکې جمهور ریس وویل، په دغه سیمه کې هر ملت باید دا پریکړه وکړي، یا به د مور پخوا کې، یا به د ترهګرو پخوا کې وي ،، . لیکوال سید جمال الدین دینګلدیشي لیکوال J.S. Gupta د خپلواکي غورځنګ تاریخ څخه په خپل کتاب کې یوه خورا مهمه تاریخي پېښه بیانوي.

Chittagong لیکوال د کتاب په یوه برخه کې داسې لیکلي، یو شمیر محصلینو یو ټلګرام ترلاسه کړو،

د پاڼو شمیره: له 1 تر 4

افغان جرمن آنلاين په درنښت تاسو همکارۍ ته رابولي. په دغه پته له مور سره اړیکه ټینګه کړئ [maqalat@afghan-german.de](mailto:maqalat@afghan-german.de)

یادونه: دلیکني د لیکنيزي ښي پازوالي د لیکوال په غاړه ده ، هيله من يو خپله لیکنه له رالیږلو مخکې په څیر و لولئ

دوی غوښتل دا ټلگرام د اګرباد سټیشن څخه راډیو پاکستان ته د خپرولو لپاره ولېږي. دا ټلگرامي خبرونه د بنگالي ډاکټر مجهوله انور له لوري وژباړل شوي وه. د دې خبرونو خپرولو اجازه د جګپورو چارواکو لخوا ورنه کرل شوه. دغه محصلین د کلوکاټ په پله واوښتل او هغې سیمې ته راوړسیدل، چې د ختیځ بنگال د یوه پوځي کنډک له لوري د میجر ضیاالرحمن په مشرۍ کنټرولیده. دې بنگالي سرتېرو همدغه راډیو سټیشن کنټرولولو، په ۱۹۷۱ کال د مارچ په شپږویشتمه نیټه د ماښام په ۴۵. ۱۹ دقیقو میجر ضیاالرحمن د شیخ موجیبو الرحمن له لور د بنگلديش خپلواکي په یوه اعلامیه کې په لاندې ډول خپره کړه.

زه میجر ضیاالرحمن دلته د بنگوبونډوها شیخ موجب الرحمن په غوښتنه دا اعلانوم، چې د یو خپلواک ولسي جمهوریت بنگلديش بنسټ کینودل شو. **Shadhin.Bangla. Betra.Kendro** زه د شیخ موجب الرحمن په نامه پر ټولو بنگالیانو غږ کوم. د لویډیځ پاکستان پوځ په وړاندې راپورته شئ او مور به تر ورستي بنگالي پوري وجنګیږو، څو خپل پلارنۍ هیواد آزاد کړو. د الله ج په فضل بری زموږ په لوري دی. **Joy Bangla** “د کلورگاټ راډیو څپي تر محدودې سیمو پوري خپریدی. دغه خبر د یوې چاپاني بیړۍ له لوري، چې د بنگال په خلیج کې روانه وه ثبت شو. همدغه خبر بیا د استرالیا او ورسته د بي بي سي راډیو له لوري هم خپرو شو. له دې مهاله د ۱۹۷۱ کال د مارچ شپږویشتمه نیټه رسماً د بنگلديش د خپواکۍ ورځ لمنځل کيږي. وسمهال دې ته ورته خبرې د پښتونخوا، بلوڅستان، سند د سیاسي مشرانو لخوا اوریدل کيږي،، اي ایس اي د جناح پاکستان اشغال کړي دی، څو تیر نه د ترهګرو د ترپینګ کمپونه جوړ کړي. د پښتونخوا، بلوڅستان او سند سیاسي مشران باید راپورته شي او زر تر زره د ملګرو ملتونو سره اړیکه ونیسي او ترینه غوښتنه وکړي، چې مور په خپله غوښه د پاکستان تجریه یا وېشل غواړو. څو پرته له وینو ټویولو پر ترهګرۍ بریالي شو. لکه څنګه پر ۱۹۷۰ کال کې داسې وشول. کله چې سیاسي تاوترخوالي زور واخیست او سټیر د پاکستان پوځ او بنگالي پاڅونوالو د اغ و ډب لپاره چمتو شو. په پایله کې په زرګونه مسلمان بنگلیان ووژل شول .

د کتاب لیکوال سید جمال الدین لیکي، ترڅو واشنگټن په دې باور وي، پاکستان به امریکا ته د نړیوالې ترهګرۍ ضد جګړه کې ګټور پریوځي، دا به ناشوني وي، چې واشنگټن دې فشار ورنو ته سره تیب کړي، څو پاکستان یو ترهګر دولت په نامه ونوموي. د ترهګرۍ په وړاندې جګړه کې د امریکا متحده ایالاتو د ډیرو سوله خوښوونکو ملتونو په وړاندې یو ډیر مبهم او ګونګ دریځ غوره کړي دی. همدارنګه کله چې د تروریزم په برخه کې د پاکستان رول باندې د یو مخکښ دولت په توګه خبرې کيږي.

د امریکا متحده ایالاتو منډي را منډې د هند او پاکستان ترمنځ د انفرادي اړیکو ساتلو او د خورا حساس نازک تعادل ساتلو او ښه کولو په برخه کې یو روښانه کسر یا درز لیدل کيږي. کله چې هند د ترهګرۍ له امله شکایتونه کوي، کومه ترهګرۍ چې د پولې له هغې غاړې ورته را روانه ده. ولي د امریکا متحده ایالات په ښکاره توګه اعتراف نه کوي او د پاکستان سره د یو ،، ترهګر دولت ،، په څیر چلند نه کوي ؟

د یوولسم د سپټمبر د پېښې راهیسې د امریکا متحده ایالاتو بهرنۍ سیاست د سویلي اسیا اړوند په دريو اړخونو باندې ولاړ دی. د امریکا متحده ایالات په ځای د دې چې پاکستان د نړیوالې ترهګرۍ مرکز په توګه و پېژني. امریکایان تر اوسه له دې ویرېږي او سم نه پوهیږي، چې د پاکستانې جنرالانو سره څنګه چلند وکړي، کله چې دوی پاکستان د نړیوالې ترهګرۍ مرکز په نامه وپېژني. امریکایان نشي کولای په خپله سیاسي ستراتیجی کې د ایران سربیره پاکستان هم ورشامل کړي. په ریښتینه مانا پاکستان د پسه په پوستین کې یو لیوه دی .

### National Commission on Terrorist Attacks Upon the United States (9/11 .

Commission) د امریکې ملي کمیسیون داسې شواهد او ثبوتونه وموندلي، چې اسلام اباد د طالبانو سره د یوولسم د سپټمبر ترهګریزو بریدونو څخه مخکې ګډه همکاري درلودله.

پاکستان دا ادعا هم لري، چې دوی د ترهګرۍ په وړاندې جګړه کې تر یوه بریده پریکنده ګامونه اخیستلي دي او ډیر د القاعدې جګپوري غړي نیولي دي. د یوولسم سپټمبر کمیسیون رپوټ دا هم لیکي : طالبانو د دې توان هم لرلو، د نړیوالو فشارونو او د ملګرو ملتونو د بندیزونو سره سره بن لادن ته د تېښتي خوندي لاره برابرې کړي. اصلاً دا کار پرته د پاکستان له همکاريو ناشوني وه. د امریکا د کانګرس د پلټنو سرویس یو بل رپوټ پر بنسټ، پاکستان له دې حقیقته هم ځان خلاصوي، چې طالبان او نوري وسله والي ډلې له پاکستانه پرته له ځنډه پر آزاده پوله تګ راتګ کوي، دوی په افغانستان کې د امریکایي، ناټو او افغان ځواکونو په وړاندې جنګیږي.

د پاڼو شمېره: له 2 تر 4

افغان جرمن آنلاین په درنښت تاسو همکارۍ ته راښوولې. په دغه پته له مور سره اړیکه ټینګه کړئ [maqalat@afghan-german.de](mailto:maqalat@afghan-german.de) یادونه: دلیکني د لیکنيزې بني پازوالي د لیکوال په غاړه ده ، هيله من يو خپله لیکنه له رالیږلو مخکې په څیر و لولی

د افغانستان په اړه د امریکې **Post War Governance, Security and U.S. Policy** لیکي، امریکایي او افغان چارواکي په پرلپسې توګه پاکستان تورنوي، چې طالبانو ته اسانتیاوې برابرېوي، دوی د پاکستان په ښارونو کې په آزاده توګه غونډې ترسره کوي او خپلې ډلې سمبالوي.

یو لویډیځوال ډیپلومات چې نې غوستل نوم یې واخیستل شي، نیویارک ټایمز ته په ښکاره توګه داسې توضیحات ورکړي. کله چې سړی د طالبانو په اړه خبرې کوي، له دې سره سرې ته د طالبانو په اړه دا ډیره اسانېږي، په پاکستان کې د طالبانو اوسیدول. هلته ځانونه سمبالول او تمویلول، او له دوی سره هر اړخیزه مرستې او ملاتړ کیدل له دې څخه یوه نورماله خبره جوړه شوي ده.

لیکوال سید جمال الدین په خپل کتاب کې لیکي، دی مجبور شو، هغه پاکستان چې د ای ایس ای استخبارتي شبکې او پوځ له لوري حمایه او اداره کېږي، ووځي، خو د دې شبکې د ځنډو ډیرو نارامه کونکو فشارونو له امله لار شي. هغه وايي، د پاکستان استخبارتي شبکه په کرده نړۍ کې په ترهګریزو فعالیتونو کې ښېکله ده.

لیکوال لیکي، زه ځکه مجبور شوم له پاکستانه لار شم، ما ځنډو ډیر مالوماتو ته لاسرسی ومیندلو او د تړل شویو دروازو تر شا په پټو رازونو او حقیقتونو باندې وپوهیدم. کوم چې د مذهب په نامه د پټو رازونو او حقیقتونو واګې د ای ایس ای استخبارتي شبکې او د دوی تبلیغاتي جماعت په لاس کې وه. دوی خپل پټ رازونه او موخې د قرانکریم آیاتو په آزاد تفسیر کې نغښتي دي او د عیسویانو، یهودانو، هندیانو او نورو غیر مسلمانو ټولنو په وړاندې نفرتونه خپروي.

لیکوال لیکي: ما هیڅکله له دې حقیقت ویلو څخه لاس نه دی اخیستلی او هیڅ وخت به ترینه په شا هم نشم، د پاکستان په اړه به ټول حقیقتونه بیانوم او تشریح کوم او د پاکستان ،، ترهګر دولت ،، څېره او ریښتني انځور به نړیوالو ته وړاندې کوم.

لیکوال لیکي: له نړیوالو څخه زما خواست او غوښتنه دا ده، پاکستان وپېښی، خو تروریزم له منځ یوړل شی .

[www.voiceofbelievers.com](http://www.voiceofbelievers.com) [www.Petitiononline.com](http://www.Petitiononline.com) .

لیکوال لیکي: لیکني می لومړۍ په دې پاس پته کې خپري شوي او ورسته د ګڼ شمیر وېبپاڼو له لوري خپري شوي پر ۲۰۰۱ کال کې د سید جمال الدین دغه درخواست (Petition) د ګڼ شمیر اخبارونو له لوري هم خپرو شو.

سید لیکي، زما دغه مبارزه به تر هغه روانه وي او په دې لاره کې تر هغه ولاړ یم او سرښندنه کوم، تر څو پاکستان په دې نړۍ کې شتون ولري، زه به تر هغه په دې لاره کې ودرېږم، څو نړیواله ټولني ته دا ثابتې کړم، چې پاکستان له تشدده او ترهګرۍ ډک یو هیواد دی. پاکستان یو لعنتي هیواد دی، پاکستان یو ډیر بد او شریر هیواد دی. پاکستان نه یو اسلامي دولت دی او نه یو نړیوال دولت دی. پاکستان د ترهګرو لپاره د کالیو بدلون خونه یا د پانسمان خونه ده.

لیکوال لیکي: د دې سربیره زما په اند د ترهګرۍ ضد جګړه په خپل تعریف کې باید د پاکستان د ای ایس ای په وړاندې هم تر سره شي. ځکه دوی دلته طالبان رامنځ ته کړل، دغو دواړو خطرناکو ډلو د جهاد په نامه ترهګرۍ ته په ټوله نړۍ کې ځانګړې پریکندیزه ځواک وروښه. دوی ډیر ښه سمبال شوي، دوی اوږد مهاله پلانونه د عیسویانو، یهودو او هندیانو لپاره جوړ کړي دي. دوی چې هر چیرې ژوند کوي باید لمنځه یولارل شي.

لیکوال په خپل کتاب کې لیکي، دا کتاب باید د ترهګرۍ په اړه د نړیوالو پام ځانته راوګرځوي، تر څو پاکستان په نړۍ کې د شتون اجازه ولري، نړی مجبوره ده، چې له دې ناوړو پېښو او اغیزو سره ژوند وکړي.

پاکستان هغسې نه دی، چې څنګه دی ځان خلکو ته ښيي. پاکستان په قانوني توګه نوره هیڅ واک او اختیار نلري، څو د ملګرو ملتونو یو قانوني غړی هیواد واوسي. پاکستان بل چاته اجازه نه ورکوي، چې د یو بل مذهب سره په سوله کې سولیزه ژوند وکړي کله چې زه پاکستان وایم، زما مطلب د پاکستان بی موراله بد اخلاقه پوځ او د هغې ګوداګۍ لاسپوڅی څارګره اداره ای ایس ای ده او د دوی له تبلیغیانو څخه می مطلب دی.

له هغې پاکستانه می مطلب نه دی، چې په کې سوله خوښوونکي ولسونه لکه پښتانه، سنډیان، بلوڅان، کشمیریان او بی ګناه پنجابیانو اوسېږي. او له هغو مظلومو خلکو څخه می هم مطلب نه دی، چې دوی د وژنکې پوځ او پوځیانو له خوا وهل شوي، ټکول شوي دي او د ټولني ځنډو ته تیلو هل شوي دي. پاکستان باید له همدې امله زر تر زره تجزیه او وپېشل شي !

یو بل دلیل چې پاکستان باید وپېشل شي هغه دا دی، د پاکستان په ورو ښارونو یا ځلعو کې د پرلپسې ډیریدونکې ناامني دي. په دې سیمو کې په پوره اندازه دا ډول توکي شتون لري، چې د پاکستان په صوبو کې یوه ولسي

د پاڼو شمیره: له 3 تر 4

افغان جرمن آنلاین په درنښت تاسو همکارۍ ته راښوولې. په دغه پته له مور سره اړیکه ټینګه کړئ [maqalat@afghan-german.de](mailto:maqalat@afghan-german.de)

یادونه: دلیکني د لیکنيزې ښې پازوالي د لیکوال په غاړه ده ، هیله من یو خپله لیکنه له رالیږلو مخکې په څیر و لولئ

ټولپوښتنه تر سره شي، خو دا روښانه شي، آیا د دغو صوبو خلک په ریښتني توګه د دې اوسني پاکستان تر چتر لاندې ژوند کول غواړي او که نه؟

## Encyclopedia Britannica

یوه اصطلاح تعریف کړي په نامه د ولسي ټول پوښتنه (Pledisyit) دا اصطلاح په دې مانا کارول کیږي، خو ولسي خلک یا د یوه هیواد ټول وګړي یا د یوې سیمې خلک د یوې ځانګړې موضوع یا حقایقو په اړه وپوښتل شي او خلک د رایو ورکولو له لارې پریکړه کوي. رایه ورکونکي مجبور دي، یو وړاندیز ومني او یا یې رد کړي. نه دا چې د دوو موادو ترمنځ یا د یو بدیلې الترنیټیف ترمنځ ټاکنه وکړي. د دې ولسي ټولپوښتنې له لارې دا شونې کیږي، خو د عامو خلکو څخه رایه واخیستل شي، پرته له دې چې کوم اپوزیسیوني ګوند په کې برخه اخیستلي وي. ټوټالیتري یا ډیکتاتورې ریژیمونه له دې لارې خپل واک ته مشروعت ورکوي او خپل واک ټینګوي. که سړی له دې تعریف او اصطلاح څخه کار واخلي، بیانو پاکستانی ولس د یوې ملي ټولپوښتنې مستحق ګرځي. د کتاب څخه داسې اخیستنه کیږي، چې په پاکستان باید یوه غیر ګوندي ټولپوښتنه تر سره شي. په دې ټولپوښتنه کې باید څلور واره صوبې، پنجاب، پښتونخوا، سند، بلوچستان او د کراچي دیارلس میلیونه اردو ژبي وګړي او همدارنګه په نورو نږدې شاوخوا ورو ښارونو کې اوږدو ژبي ډیره کې باید یوه پریکړه وکړي. آیا دوی یو متحد پاکستان غواړي، که وېشلي پاکستان غواړي.

لیکوال لیکي، زه د دې ګرانتي کوم، چې پښتونخوا، سند او بلوچستان به د یو متحد پاکستان په ضد به پریکړه وکړي. دوی به خپل برخلیک په نوي هويت پښتونستان، سندی، بلوچستان او جناحپور خپلواکو دولتونو کې وټاکي. داسې یوه ټولپوښتنه دې باید زر تر زر د ملګرو ملتونو د امنیت شورا تر نظارت لاندې تر سره شي. زما اپیل یا غوښتنه د ټولې نړۍ څخه د دې کتاب په مرسته دا ده، په پاکستان کې باید د ملګرو ملتونو تر نظارت لاندې یوه داسې ولسي ټولپوښتنه تر سره شي. خو عدالت پلي شي. دا ټولپوښتنه باید د یو ستر جمیل صبر ورسته د ازموښتې ټسټ په توګه تر سره شي، آیا پاکستان د هیواد په توګه وجود یا شتون ولري که نه؟ پاکستان اصلاً په سیاسي توګه هیڅ مانا نلري. پاکستان پرته له یوه پنجابي پوځي ډیکتاتورۍ او د دوی استخباراتي شبکې اې ایس اې څخه پرته بل شي نه دی. دا پنجابي واکدارن نړیوالې ټولني ته له حده زیات نور د زغملو وړ نه دي. اوس د دې وخت رارسیدلي دي، خو ملګري ملتونه نور دغه بده ښکارنده یا پمنه ناروغي وپېژني، کومه شي چې پاکستان په دې اوسني فورم کې له ځانه ښيي. د وسمهال ګواښونو ته په کتو سره د پاکستان تجزیه یا وېش هیڅکله هم دومره اړینه نه وه، لکه نن چې نړۍ د پاکستان له خاوري ګواښل کیږي. لیکوال سید جمال الدین په ټینګار سره وایي او زیاتوي، زه هیله کوم د دې کتاب لوستونکي باید د وړ اړتیاوو بنسټیزو کانسټپټ په اصلولو ځانونه وپوهوي، هغه دا موضوع په دې کتاب کې په جلا څپرکي کې لیکلي ده. لیکوال د اړتیاوو موضوع په لنډه توګه په دې ډول لیکي. پاکستان باید په پینځو برخو ووېشل شي، خو په سویلي اسیا کې د سیاسي ځواکونو یو طبیعي توازن رامنځته شي او له دې سره به په نړۍ کې سیاسي سوله ییز چاپیریال رامنځ ته شي. نړیوالو ته به بوش او بلیر د پاکستان له وېشلو سره یوه بهترینه ډالۍ وړاندې کړي، پرته له دې چې دوی له خپل دوتره یا دفتره ووځي او د پاکستان تجزیه او وېش به د موجوده حقیقي ترهګریزو نړیوالې شبکو له منځه وړلو سره مترادفه یا هممانیزه وي. هیله کیږي، پاکستان وویشي، خو په ټوله نړي کې ترهګري له منځه لاړه شي.

پای

- دغه کتاب ۲۵۰ پاڼې لري، په ۲۰۱۳ کال د فبروري په اوویشتمه نیټه د المان د اوتورهاوس خپرندویه ټولني لخوا چاپ شوي دي<sup>۱</sup>
- **Gebundene Ausgabe:** 250 Seiten
- **Verlag:** Authorhouse (27. Februar 2013)
- **Sprache:** Deutsch
- **ISBN-10:** 148178353X
- **ISBN-13:** 978-1481783538
- Divide Pakistan: To Eliminate Terrorism

د پاڼو شمیره: له 4 تر 4

افغان جرمن آنلاین په درنښت تاسو همکارۍ ته راښوولې. په دغه پته له مور سره اړیکه ټینګه کړئ [maqalat@afghan-german.de](mailto:maqalat@afghan-german.de) یادونه: دلیکني د لیکنيزې بڼې پازوالي د لیکوال په غاړه ده، هیله من یو خپله لیکنه له رالیږلو مخکې په ځیر و لولئ